



CAMPAMENTO DE MÚSICA CAZADERO 2018 FORMULARIO DE MATRICULACIÓN

Favor de escribir a máquina o con letra de molde claramente o
visite www.cazadero.org para matricular por internet

¡¡MATRICULACIÓN TEMPRANA!!
¡Apúntese y AHORRE!
¡Matriculación temprana termina
el 31 de diciembre, 2017!

INFORMACIÓN DE CAMPISTA

Nombre: _____ Hombre Mujer Otro
Dirección: _____ **Fecha de nacimiento:** _____ **Edad:** _____
Ciudad: _____ **Estado:** _____ **CP:** _____
Teléfono: _____ **Grado (otoño '18):** _____
Instrumento principal: _____ **Escuela:** _____
Años de experiencia: _____ **Talla de camiseta (marque uno):**
Otros instrumentos (años de experiencia): _____ **Tallas de jóvenes:** S M L
 _____ **Tallas de adultos:** S M L XL

Favor de asignarme una cabaña con: **Pedido 1:** _____ **Pedido 2:** _____
 Campistas por primera vez: ¿Supo del campamento por otro/a campista? Si la respuesta es sí, ¿De quién? _____

Padre/Tutor legal 1:

Nombre: _____
Dirección: _____
Ciudad: _____ **Estado:** _____ **CP:** _____
Teléfono de casa: _____
Teléfono de trabajo: _____
Celular: _____
E-Mail: _____
Empleador/Profesión: _____

Padre/Tutor legal 2:

Nombre: _____
Dirección: _____
Ciudad: _____ **Estado:** _____ **CP:** _____
Teléfono de casa: _____
Teléfono de trabajo: _____
Celular: _____
E-Mail: _____
Empleador/Profesión: _____

ELIJA SU SESIÓN

SESIÓN	FECHAS	Cuota de inscripción temprana Pagada en total antes del 31/12/17	Cuota básica del campamento	TOTAL
I. <input type="checkbox"/> MÚSICO JOVEN (grados 5-8)	18 de junio-23 de junio	\$ 770	\$ 810	\$ _____
II. ESCUELA MEDIA (grados 6-8)				
<input type="checkbox"/> SESIÓN DE DOS SEMANAS	26 de junio-7 de julio	\$1,635	\$ 1,715	\$ _____
<input type="checkbox"/> SESIÓN A (solo 1ª semana)	26 de junio-1 de julio	\$ 865	\$ 905	\$ _____
<input type="checkbox"/> SESIÓN B (solo 2ª semana)	2 de julio-7 de julio	\$ 865	\$ 905	\$ _____
III. <input type="checkbox"/> SECUNDARIA (grados 7-9)	10 de julio-21 de julio	\$ 1,725	\$ 1,805	\$ _____
IV. <input type="checkbox"/> PREPARATORIA (grados 9-12)	24 de julio-4 de agosto	\$ 1,725	\$ 1,805	\$ _____
10% descuento multi-campistas o multi-sesiones:				\$ _____
Cuota de matriculación (no-reembolsable):				\$ 40.00
Cuota de laboratorio de piano (sólo participantes de programa de piano) \$125:				\$ _____
Cuota del autobús (sólo ida al campamento; no de vuelta) \$40:				\$ _____
DEBIDO EL TOTAL DE CUOTAS DEL CAMPAMENTO:				\$ _____
Favor de considerar una donación deducible de impuestos para apoyar a los programas de Cazadero:				\$ _____
*Descuento aplicable a los hermanos adicionales o a las sesiones de precio más bajo.				PAGO TOTAL: \$ _____

Campistas de regreso: Para información sobre el reembolso "Traer-A-Un-Amigo" ("Bring-A-Buddy") visite nuestro sitio web en: www.cazadero.org

DEPÓSITOS Y PAGOS

- He incluido **el pago en total.** (Obligatorio por el descuento de inscripción temprana.)
- He incluido **un depósito de matriculación de \$340.** (El balance es debido antes del 1 de mayo, 2018.)
- He incluido **un depósito de beca de \$140.** (Reembolsable si no puede asistir por una falta de fondo de beca.)
- Favor de enviarme una solicitud de beca.

Marque uno:

- Adjunto se encuentra mi cheque a nombre de Cazadero Performing Arts Camp.
- Favor de cargar a mi: Visa Mastercard AmEx Discover

¡Ayúdenos a ahorrar! Las tarjetas de crédito nos cobran 4% por cada transacción y pueden hasta \$75 por cada campista. ¡Pague con cheque y ayude a Cazadero a ahorrar!

Nº de tarjeta : _____

Fecha de caducidad: _____

Dirección de facturación de tarjeta: _____

Matriculación por correo:

2018 Cazadero Music Camp
P.O. Box 7908
Berkeley, CA 94707

Matriculación en persona:

941 The Alameda
Berkeley, CA 94707
de lunes a viernes, 10 am – 4 pm

Matriculación por fax:

510.527.2790

PÓLIZA DE CANCELACIÓN y REEMBOLSO (Todas las cancelaciones deben ser enviadas por escrito.)

- Las cancelaciones hechas antes del 1 de marzo, 2018: todos los pagos serán devueltos, menos \$140.
- Las cancelaciones hechas antes del 1 de mayo, 2018: todos los pagos serán devueltos, menos \$340.
- Las cancelaciones hechas después del 1 de mayo, 2018: no hay reembolso con la excepción de que un/ una campista sustituto/a sea encontrado/a. En este caso, todos los pagos serán devueltos menos \$340.

TÉRMINOS Y CONDICIONES

Si soy aceptado/a en el Campamento de Música Cazadero, acepto seguir las reglas y regulaciones del Campamento. Comprendo que una violación de reglas y regulaciones del campamento o la falta de compartir información médica o psicológica puede resultar en expulsión del campamento, y la pérdida de cualquier fondo pagado. Cazadero tiene una política de cero tolerancia con respeto al alcohol, drogas ilegales, robo, armas, y vandalismo. Campistas que sean encontrados/as en violación de esta política serán mandados a casa inmediatamente y sin condiciones.

Comprendo que se pueden tomar fotos durante las actividades del campamento y autorizo a Cazadero Performing Art Camp utilizar dichas fotos para materiales promocionales. También comprendo que al suministrar mi correo electrónico puedo recibir noticias e información de Cazadero y que mi dirección no será ni compartida ni vendida.

Comprendo que la matriculación se basa por orden de llegada con consideración por el balance de género y instrumentos y que una renuncia de responsabilidad, historial clínico, e información de seguro médico deben ser completadas y devueltas a la oficina de Cazadero Berkeley antes de llegar al campamento. También comprendo que la aceptación al campamento puede ser negada debido a una incapacidad por la parte de Cazadero Music Camp en acomodar ciertas condiciones, incluidas pero no limitadas a la capacidad del campamento, requisitos de instrumentación, aptitud musical, o preocupaciones de comportamiento. Comprendo que los horarios están sujetos a cambios.

He leído y comprendo la política de cancelación y reembolso y que no hay reembolsos después del 1 de mayo, 2018, sin importar cuando fue recibida la solicitud.

Solicitante _____

Firma

Nombre completo con letra de molde

Fecha

Padre/Tutor legal _____

Firma

Nombre completo con letra de molde

Fecha

Solicite a su profesor de música completar la evaluación de la página siguiente y devuélvala con su solicitud.

Devolver a: Cazadero Performing Arts Camp • P.O. Box 7908 • Berkeley • CA • 94707 or fax to 510.527.2790

Llame a 510.527.7500 con preguntas o visite www.cazadero.org

MUSICAL APTITUDE - must be completed by applicant's music teacher
(APTITUD MUSICAL - debe ser completado por el/la profesor/a de música del/de la solicitante.)

Campers: If you have two teachers, please have both make a recommendation and sign.

Teachers: Please make sure the requested session is appropriate for the current skill level of your student.

<input type="checkbox"/>	YOUNG MUSICIANS SESSION	grades 5 – 8	June 18 - June 23, 2018
<p>Campers must be able to read music, be comfortable with reading and counting simple rhythmic meters, have basic tone production technique and at least one year of musical training on their primary instrument.</p>			
Strings: Winds/Brass: Percussion: Piano: Guitar:	<input type="checkbox"/> Able to play all notes in 1st position including one-octave scales. <input type="checkbox"/> Able to play one-octave scales. <input type="checkbox"/> <i>Snare</i> : able to play a multiple-bounce roll and read 8th note rhythms at different tempi. <i>Timpani</i> : able to play 8th note rhythms on two drums at a moderate tempo. <input type="checkbox"/> Requires sample recording. Please call the office or see the website for information. <i>Note the \$125 Piano Lab fee.</i>		
<input type="checkbox"/>	MIDDLE SCHOOL SESSIONS	grades 6 - 8	June 26 - July 7, 2018
<p>Campers must be able to read music, be comfortable with reading and counting both simple and compound rhythmic meters, have basic tone production technique and at least two years of musical training on their primary instrument.</p>			
Strings: Winds/Brass: Percussion: Piano: Guitar:	<input type="checkbox"/> Able to play two-octave scales including shifting into higher position. <input type="checkbox"/> Able to play one- to two-octave scales in concert B \flat , E \flat , A \flat , C and F major. <input type="checkbox"/> <i>Snare</i> : able to play a multiple-bounce and double-stroke roll at varying dynamics. Read 8th and 16th note rhythms. <i>Timpani</i> : able to play a single-stroke roll and play 8th and 16th note rhythms on two drums. <input type="checkbox"/> Requires sample recording. Please call the office or see the website for information. <i>Note the \$125 Piano Lab fee.</i> <input type="checkbox"/> Students should be able to play major and minor scales of at least one octave, be familiar with basic chords in first position, and be able to read single-line melodies fluently.		
<input type="checkbox"/>	JUNIOR HIGH SESSION	grades 7 – 9	July 10 – July 21, 2018
<p>Campers should have notational reading skills and must have at least three years of musical training and be able to play one- to three-octave scales on their primary instrument.</p>			
Strings: Winds/Brass: Percussion: Piano: Guitar:	<input type="checkbox"/> Able to play two- to three-octave scales, shifting into higher position, with vibrato; cellists should be familiar with tenor clef. <input type="checkbox"/> Able to play two-octave scales, as range permits, in concert B \flat , E \flat , A \flat , D \flat , C, F and G major, plus chromatic. <input type="checkbox"/> <i>Snare</i> : able to play a smooth multiple-bounce and double-stroke roll at varying dynamic levels. Read 8th and 16th note and triplet rhythms in different meters (4/4, 2/2, 6/8). <i>Timpani</i> : able to play a smooth single-stroke roll, and able to play rhythms on three drums. Have a fundamental knowledge of various percussion instruments. <input type="checkbox"/> Requires sample recording. Please call the office or see the website for information. <i>Note the \$125 Piano Lab fee.</i> <input type="checkbox"/> Students should be able to play major and minor scales of at least one octave, be familiar with basic chords in first position and beyond, and be able to read single-line melodies fluently.		
<input type="checkbox"/>	HIGH SCHOOL SESSION	grades 9 – 12	July 24 – August 4, 2018
<p>Campers must have at least three to four years of musical training and be able to perform two- to three-octave major, minor, and chromatic scales and arpeggios.</p>			
Strings: Winds/Brass: Percussion: Piano: Guitar:	<input type="checkbox"/> Able to play two- and three-octave major and minor scales, arpeggios, and have sophisticated bow technique including spiccato; violinists must have knowledge of 3rd, 4th and 5th positions; violists of 3rd position; cellists of tenor clef and thumb position. <input type="checkbox"/> Able to play two-octave major, minor and chromatic scales as range permits; flute, single reed and brass players should be able to double- and triple-tongue. <input type="checkbox"/> <i>Snare</i> : able to play a smooth, clean multiple-bounce roll at all dynamic levels and complex rhythms on multiple meters. <i>Timpani</i> : able to play a smooth, single-stroke roll, and able to play complex rhythms on four drums, including the ability to tune the drums. Have a fundamental knowledge of various percussion instruments (triangle, cym bals, tambourine, etc.). Have at least a fundamental knowledge of keyboard instruments (xylophone, marimba). <input type="checkbox"/> Requires sample recording. Please call the office or see the website for information. <i>Note the \$125 Piano Lab fee.</i> <input type="checkbox"/> Students should be able to play major and minor scales of at least one octave, be familiar with basic chords in first position and beyond, and be able to read single-line melodies fluently.		

Completed by: School Music Teacher (if applicable)
 Name: _____
 School: _____
 Address: _____
 City: _____ Zip: _____
 Telephone: _____
 Cell Phone: _____
 E-Mail: _____

Completed by: Private Music Teacher (if applicable)
 Name: _____
 Address: _____
 City: _____ Zip: _____
 Telephone: _____
 Cell Phone: _____
 E-Mail: _____

Signature: _____

Signature: _____